

文匯報

WEN WEI PO
www.wenweipo.com

政府指定刊登有關法律廣告之刊物
獲特許可在全港各地發行
2014年9月
30 星期二
4 897001 360013
大致天晴 天氣炎熱
早午九時至七時十五分鐘 氣溫27-32°C 濕度：65-90%
港字第23586 今日出紙5疊17張半 港售7元

「認識中國最真實一面」 港生決定升北大

中五上京交流結緣 盼將義工經驗帶到神州

香港文匯報訊（記者李穎宜）內地部分高校免試招收香港學生計劃自2012年推出，3年來成功獲取錄的港生人數持續增加。隨著新學年開始，多名在今年文憑試獲不俗成績的考生，毅然放棄本地大學學位，踏上北上升學之路，躋身北大清華等全國頂尖大學門檻。有名校女生自中五赴京交流後即心儀當地學習環境，決心升讀北大，多年在港積極做義工的她入讀北大社會學，希望能藉以「認識中國最真實一面」；亦有學生指在內地名校的體驗，不單可擴闊眼光，培養獨立能力，對自己的未來發展也大有益處。

今年的內地高校免試招港生計劃共錄逾1,500人，較去年約1,200人及前年的900多人持續增加；而另一方面，包括北大清華等學府也同步開放「自主招生」途徑，以更多方式招攬港生，成功吸納不少成績相當好的港生北上求學。
香港道教聯合會鄧顯紀念中學畢業生李婉婷，在9月6日已前往北大報到。文憑試通識考獲5*共獲22分的她，即使獲香港的大學聯招（JUPAS）派得社會科學學位，但仍堅持前往文化底蘊更深厚的北大修讀哲學，「由於在聯招放榜前已收到北大的通知，所以沒再特別留意香港各大學的學位情況，可算是『疊埋心水』到北大。」她又分享指，早於8月初已參加了北大澳門文化會所舉辦的迎新營，認識了北大的港澳學生，而北大也設有香港文化會，有助自己適應。

來自拔萃女書院的黃樂妍則是到北大修讀社會學，她自小樂於服務，年紀小小已有近10年的義工經驗，更會每年為自己制定目標，接觸社會上有不同需要的人士，對社會發展及相關知識特別感興趣。樂妍文憑試成績不俗足以留學升大學，但她表示，在中五赴京交流時對北京的大學環境印象很深，所以立志入讀北大，更於今年1月透過「自主招生」獲取錄，她希望透過在北大修讀社會學擴闊眼界，認識中國最真實的一面，及利用所學去幫助和改善社會的不足。
做事滿有計劃的樂妍亦早已制定未來4年的個人目標，包括把在香港累積多年的義工經驗帶到北京，與志同道合的朋友組成義工隊去幫助別人、努力學習增廣見聞，以及擴展人際網絡為將來的事業鋪路。

入讀該校八年制醫學實驗班。他中學的成績和操行俱佳，文憑試三科5*級，雖獲得港大經濟及金融學取錄但亦毅然放棄，最終心繫清華。

他表示，希望能於清華見識不同的學習環境，擴闊眼光，亦對有關醫學實驗班採英文教學具信心，相信教學能達到國際水平。他又笑言，在中學已有中學寄宿，相信較易適應於異地講求自律自主的大學生活，又指「清華與拔萃的教育理念相似，都是講求學生的全人教育發展」，所以有興參與大學各類體育運動，希望能做到學業和興趣兩者兼顧。

不過，亦有部分港生放棄內地頂尖學府升學機會而寧願留港，道聯會鄧顯紀念中學校長劉志遠便指，據他所知該校及其他學校都曾有學生放棄北大清華的學位，對此感可惜，建議香港年輕學生可以放心把握北上升學機會，藉以體驗不同地方的生活和文化，擴闊視野。

清華似男拔：講求全人發展

於拔萃男書院畢業的李詠輝，則透過「清華大學2014年香港地區推薦生」計劃

拔萃女生：擴人脈為事業鋪路



▲黃樂妍(中)與同學出席北京大學2014開學典禮。受訪者供圖



▶李詠輝(左)除了品學兼優，於田徑運動亦取得佳績。李詠輝供圖

邵獎得主：夢中解數學難題

香港文匯報訊（記者李穎宜）很多人都會覺得數學是一門抽象艱深的學問，但對於今屆獲得邵逸夫數學科學獎得主喬治·盧斯蒂格（見右圖，李穎宜攝）來說，數學是一門很美麗的藝術。小時候參與數學奧林匹克比賽，開始令他領略到數學的奧秘；中學時亦會花四五個小時去做數學雜誌難題，爭取成功解題刊登自己名字，又可鞏固基礎。他日前受訪分享得獎感受，笑言自己在睡覺時，腦海中都會想着如何解決數學問題。他一生致力於研究如何將代數、代數幾何和表示論結合起來，去解決數學界的古典問題。

深地被另一理論——表示論（representation theory）所吸引。他以學習拓撲學的元素加入表示論，為表示論注入新見解，更有空間去發展。



「奧數比賽，是我人生轉捩點」

生於羅馬尼亞的盧斯蒂格，初中時開始對數學有興趣，「有機會參與數學奧林匹克比賽，是我人生的轉捩點。」中學時他會每日花四五個小時去做數學練習。「我會特別去買一些數學雜誌，計算雜誌中的難題。若成功解題，雜誌就會刊登我的名字。」他笑言自己名字曾多次獲刊，證明天分也不錯。他形容：「數學對我來說，有一種特別的魔力，有如天空的繁星般璀璨。」及指在研究數學過程中會常常遇到困難，重點是不要輕言放棄，要去勇敢克服。他又表示，有留意來自中國的數學系學生，覺得他們很有天分。

盧斯蒂格是美國麻省理工學院Abdun-Nur數學講座教授。在數學界，一直存有代數與幾何之間關係的學說。盧斯蒂格就從幾何出發，尋找當中新的結構，從而對代數及表示論產生突破性的發展。他證明了表示論中許多中心問題與舒伯特特彥的拓撲和幾何相關聯，包括作為數論在數學物理中的應用的載體的實李群，和p進數域上的李群（p-adic李群）的表示論。

加拓撲學元素 表示論注新見解

回想自己的數學歷程，他指1969年就讀研究院時是主修與代數、幾何密切相關的拓撲學（topology），但聽完一個數學家的課堂後，就深

普通話發音不準 兩地球迷鬧笑話



2014世界盃再一次掀起了全球的足球熱潮。香港球迷阿明和北京球迷小王一邊看球賽一邊用普通話聊天，由於阿明的普通話發音不準，兩人鬧出了以下這段笑話。

阿明：住口（足球），是我最喜歡的運動。

小王：住口？我還沒說話呢，就讓我住口？這是甚麼運動啊？

阿明：我是說我們正在看的這項運動。

小王：哦，你是說足球，我還以為你說「住口」呢。

阿明：哎呀，沒事（美斯*）食波餅啲……

小王：沒事吃薄餅？有事吃什麼呢？

「食波餅」是甚麼意思呢？以下是一些關於足球的詞語，一塊兒來看看吧。

粵語	普通話	粵語	普通話
頭槌	頭球	入波	進球
笠射	挑射	埋門	逼近球門
12碼	點球	執死雞	撿漏兒
中柱	打中門框	食波餅	被球擊中

現在考考你，如果你是足球評述員，你能把以下一段評述由粵語對譯成普通話嗎？

甲隊球員笠射，點知咁唔好彩，竟然中柱彈出喎，龍門以為可以啱（tau2）一啖氣啲，點知有人喺門前執死雞，頭槌頂入。

答案：甲隊球員挑射，怎麼料到這麼倒霉，竟然打中門框，守門員以為可以鬆一口氣了，怎麼料到有人在門前撿漏兒，以頭球頂進球門。

*美斯（Messi）為阿根廷著名足球運動員
■供稿機構：「職業訓練局普通話培訓中心」
http://www.vtc.edu.hk/vec/chi_course_chi.html
熱線電話：2595-8119



VTC獲捐550萬



香港文匯報訊（記者高鈺）香港浸會大學將於本週六（10月4日）舉行一年一度的「入學資訊日」，讓中學生、教師及家長親臨校園，了解大學的最新發展及課程資訊。校方將於當日上午10時在善衡校園大學會堂舉行專題講座「探索浸大課程與聯招申請策略」，並邀得香港輔導教師協會主席徐恩祖、幹事何俊恩及浸大各學院代表主講。

特設「入學諮詢站」方便查詢

另外，浸大教務長蘇國生將於下午2時及4時在同一地點主講聯招以及非聯招入學講座，介紹浸大的入學要求。今年浸大特設兩個「入學諮詢站」，分別位於善衡校園及逸夫校園，以方便參加者查詢。另參觀人士亦可按興趣參加各學院所舉辦的課程簡介及座談會，與浸大教授、同學和校友面談，學生大使會帶領參加者遊覽校園。為響應浸大環保，校方鼓勵參加者自備環保袋、水樽、善用校園內的飲水機，按實際需要領取宣傳單張及環保袋，以及把不需要的宣傳單張投進廢紙回收箱循環再用。參加者亦可下載「浸大入學資訊日應用程式」（HKBU Info Day App）了解有關「入學資訊日」的最新資訊，若有疑問可致電3411-2200查詢。

職業訓練局（VTC）獲國際扶輪3450地區捐贈550萬港元，捐款將全數撥放「VTC學生發展基金」，用於提升院校設施、資助學生發展活動、為學生提供獎學金及財政支援。雙方於9月25日簽訂捐款協議，VTC主席陳鎮仁（後排中）見證國際扶輪3450地區總監碧瑤（前排右二）和VTC執行幹事尤曾家麗（前排右二）代表簽署協議。 職訓局供圖

ULYSSE NARDIN
SINCE 1846 LE LOCLE - SUISSE

雅典錶



獨創雙時區腕錶 3346-126/92

自動上鍊機芯，採用矽技術自製研發專利機芯；

專利時區快調裝置；

18K玫瑰金錶殼；防水30米；

另備不銹鋼錶款可供選擇。

尖沙咀：三寶 2735 8481 • 太子(北京道) 2369 2123 • 德誠 2368 7722
太子(彌敦道) 2739 2333 • 太子(海洋中心) 2736 6636
中環：嘉信 2525 5478 • 三寶 2117 0000 • 東方 3470 0009
銅鑼灣：三寶 2111 9128 • 德信 2893 5290
澳門：威尼人 周大福 +853 2882 8315
四季酒店 DFS GALLERIA +853 2828 2833

ULYSSE-NARDIN.COM

客戶服務中心：香港九龍廣東道5號海洋中心9樓902室
電話：2957 0000 • infohk15@ulyse-nardin.com